

Sviatlana

https://globerland.com/user/271156

Город проживания: Испания, Малага

Английский - свободный (свободное письменное и устное общение)
Испанский - свободный (свободное письменное и устное общение)
Русский - родной
Белорусский - базовый (могу общаться на общие темы)

О себе

Помогаю с устным переводом при решении повседневных проблем: звонки, очные переговоры, текстовые и голосовые сообщения; визиты в госучреждения, школы, НГО, частные организации, музеи; сопровождение при подписании бумаг у нотариуса; помощь в освоении испанского и английского языка через культурный обмен.

Услуги

Перевод устный (последовательный)

Удалённый перевод

Услуги агента

Образование

Беларусский государственный университет, биологический факультет

Опыт работы

Начинала как добровольный помощник, облегчая таким же иммигрантам, как я, адаптацию в Испании. В течение одного года преподавала испанский язык русскоязычным студентам и русский язык испанцам как частный репетитор-фрилансер. Организовываю сессии языкового обмена в Малаге. Я доброволец Красного Креста, где провожу курсы по цифровой грамотности на испанском и русском языке. С 1 октября 2025 года работаю как индивидуальный предприниматель по специальности перевод.

Перейти к профилю

https://globerland.com/user/271156

